



EU DECLARATION OF CONFORMITY

Manufacturer:

IRUDEK 2000 S.L.

Erribera Industrigunea 8A
20150 Aduna, Gipuzkoa, Spain

Declares under its sole responsibility that the following product:

IRUDEK OREKA

Complies with the requirements of the Personal Protective Equipment (PPE) Regulation:

R. (UE 2016/425)

Complies with:

EN 397:2012+A1:2012 (-30°C)

Certificate No:

19/1894/01/0161

Issued by:

AITEX - Asociación de investigación de la industria textil y cosmética (0161)

Date

04/12/2024

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Maider", is written over a large, faint, grey watermark of the word "IRUDEK".

Maider Otamendi
Quality Specialist



DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD UE

El fabricante:

IRUDEK 2000 S.L.

Erribera Industrigunea 8A

20150 Aduna, Gipuzkoa, Spain

Declara bajo su exclusiva responsabilidad que el siguiente producto:

IRUDEK OREKA

Cumple con los requisitos del Reglamento de Equipos de Protección Individual (EPI):

R. (UE 2016/425)

Conforme con:

EN 397:2012+A1:2012 (-30°C)

Nº Certificado:

19/1894/01/0161

Emitido por:

AITEX - Asociación de investigación de la industria textil y cosmética (0161)

Fecha

04/12/2024

Maider Otamendi
Quality Specialist



EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Hersteller:

IRUDEK 2000 S.L.

Erribera Industriegunea 8A

20150 Aduna, Gipuzkoa, Spain

Erklärt in alleiniger Verantwortung, dass das folgende Produkt:

IRUDEK OREKA

Entspricht den Anforderungen der Verordnung über persönliche Schutzausrüstung (PSA):

R. (UE 2016/425)

In Übereinstimmung mit:

EN 397:2012+A1:2012 (-30°C)

Zertifikatsnummer:

19/1894/01/0161

Ausgestellt von:

AITEX - Asociación de investigación de la industria textil y cosmética (0161)

Datum

04/12/2024

Maider Otamendi
Quality Specialist



DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ

Fabricant:

IRUDEK 2000 S.L.

Erribera Industriegunea 8A

20150 Aduna, Gipuzkoa, Spain

Déclare sous sa seule responsabilité que le produit suivant:

IRUDEK OREKA

Conforme aux exigences de la réglementation sur les équipements de protection individuelle (EPI):

R. (UE 2016/425)

Selon:

EN 397:2012+A1:2012 (-30°C)

Certificat n°:

19/1894/01/0161

Délivré par:

AITEX - Asociación de investigación de la industria textil y cosmética (0161)

Date

04/12/2024

Maider Otamendi
Quality Specialist



DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

Il Produttore:

IRUDEK 2000 S.L.

Erribera Industriegunea 8A
20150 Aduna, Gipuzkoa, Spain

Dichiara sotto la sua esclusiva responsabilità che il seguente prodotto:

IRUDEK OREKA

È conforme ai requisiti del regolamento sui dispositivi di protezione individuale (DPI):

R. (UE 2016/425)

Secondo la norma:

EN 397:2012+A1:2012 (-30°C)

Numero di certificato:

19/1894/01/0161

Rilasciato da:

AITEX - Asociación de investigación de la industria textil y cosmética (0161)

Data

04/12/2024

Maider Otamendi
Quality Specialist



DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE DA UE

Fabricante:

IRUDEK 2000 S.L.

Erribera Industriegunea 8A

20150 Aduna, Gipuzkoa, Spain

Declara sob sua exclusiva responsabilidade que o seguinte produto:

IRUDEK OREKA

Cumpre os requisitos do regulamento de equipamentos de proteção individual (EPI):

R. (UE 2016/425)

In accordance with:

EN 397:2012+A1:2012 (-30°C)

Conforme:

19/1894/01/0161

Emitida pela:

AITEX - Asociación de investigación de la industria textil y cosmética (0161)

Data

04/12/2024

Maider Otamendi
Quality Specialist



EU-ERKLÆRING OM SAMSVAR

Produsent:

IRUDEK 2000 S.L.

Erribera Industrigunea 8A
20150 Aduna, Gipuzkoa, Spain

Erklærer under eget ansvar at følgende produkt:

IRUDEK OREKA

Samsvarer med kravene i forskriften om personlig verneutstyr (PPE):

R. (UE 2016/425)

I samsvar med:

EN 397:2012+A1:2012 (-30°C)

Sertifikat nr:

19/1894/01/0161

Ustedt av:

AITEX - Asociación de investigación de la industria textil y cosmética (0161)

Dato

04/12/2024

Maider Otamendi
Quality Specialist



DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

Producent:

IRUDEK 2000 S.L.

Erribera Industriegunea 8A
20150 Aduna, Gipuzkoa, Spain

Deklaruje na swoją wyłączną odpowiedzialność, że następujący produkt:

IRUDEK OREKA

Spełnia wymagania przepisów dotyczących środków ochrony osobistej (PPE):

R. (UE 2016/425)

Zgodnie z:

EN 397:2012+A1:2012 (-30°C)

Nr certyfikatu:

19/1894/01/0161

Wydane przez:

AITEX - Asociación de investigación de la industria textil y cosmética (0161)

Data

04/12/2024

Maider Otamendi
Quality Specialist



EU FÖRKLARING OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Tillverkare:

IRUDEK 2000 S.L.

Erribera Industriegunea 8A
20150 Aduna, Gipuzkoa, Spain

Deklarerar under eget ansvar att följande produkt:

IRUDEK OREKA

Uppfyller kraven i förordningen om personlig skyddsutrustning (PPE):

R. (UE 2016/425)

Överensstämmer med:

EN 397:2012+A1:2012 (-30°C)

Certifikat nr:

19/1894/01/0161

Utfärdats av:

AITEX - Asociación de investigación de la industria textil y cosmética (0161)

Datum

04/12/2024

Maider Otamendi
Quality Specialist



EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

Gyártó:

IRUDEK 2000 S.L.

Erribera Industriegunea 8A
20150 Aduna, Gipuzkoa, Spain

Kijelenti saját felelősségére, hogy a következő termék:

IRUDEK OREKA

Megfelel az egyéni védőfelszerelés (PPE) előírásainak:

R. (UE 2016/425)

Vminek megfelelően:

EN 397:2012+A1:2012 (-30°C)

Számú bizonyítvány:

19/1894/01/0161

Által kiadott:

AITEX - Asociación de investigación de la industria textil y cosmética (0161)

Dátum

04/12/2024

Maider Otamendi
Quality Specialist



ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

производител:

IRUDEK 2000 S.L.

Erribera Industriegunea 8A

20150 Aduna, Gipuzkoa, Spain

Декларира на своя лична отговорност, че следният продукт:

IRUDEK OREKA

Отговаря на изискванията на Регламента за личните предпазни средства (ЛПС):

R. (UE 2016/425)

Съответства на:

EN 397:2012+A1:2012 (-30°C)

Сертификат №:

19/1894/01/0161

Издаден от:

AITEX - Asociación de investigación de la industria textil y cosmética (0161)

Дата

04/12/2024

Maider Otamendi
Quality Specialist



DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE

Producător:

IRUDEK 2000 S.L.

Erribera Industriegunea 8A

20150 Aduna, Gipuzkoa, Spain

Declara pe propria sa responsabilitate ca urmatorul produs:

IRUDEK OREKA

Respectă cerințele Regulamentului privind echipamentele individuale de protecție (EIP):

R. (UE 2016/425)

Respectă:

EN 397:2012+A1:2012 (-30°C)

Număr de certificat:

19/1894/01/0161

Emise de către:

AITEX - Asociación de investigación de la industria textil y cosmética (0161)

Data

04/12/2024

Maider Otamendi
Quality Specialist



VYHLÁSENIE O ZHODE EU

Výrobca:

IRUDEK 2000 S.L.

Erribera Industriegunea 8A

20150 Aduna, Gipuzkoa, Spain

Vyhlasuje na vlastnú zodpovednosť, že nasledujúci produkt:

IRUDEK OREKA

Spĺňa požiadavky nariadenia o osobných ochranných prostriedkoch (OOP):

R. (UE 2016/425)

Je v súlade s:

EN 397:2012+A1:2012 (-30°C)

Certifikát č:

19/1894/01/0161

Vydal:

AITEX - Asociación de investigación de la industria textil y cosmética (0161)

Dátum

04/12/2024

Maider Otamendi
Quality Specialist



ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

Gamintojas:

IRUDEK 2000 S.L.

Erribera Industriegunea 8A

20150 Aduna, Gipuzkoa, Spain

Savo atsakomybe pareiškia, kad šis produktas:

IRUDEK OREKA

Atitinka Asmeninės apsaugos priemonės (AAP) reglamento reikalavimus:

R. (UE 2016/425)

Atitinka:

EN 397:2012+A1:2012 (-30°C)

Sertifikato Nr.:

19/1894/01/0161

Išdavė:

AITEX - Asociación de investigación de la industria textil y cosmética (0161)

Data

04/12/2024

Maider Otamendi
Quality Specialist